



Briuselis, 2020 m. sausio 21 d.
(OR. en)

5428/20

Tarpinstitucinė byla:
2019/0266(NLE)

SCH-EVAL 7
SIRIS 8
COMIX 25

POSĖDŽIO REZULTATAI

nuo: Tarybos generalinio sekretoriato
data: 2020 m. sausio 21 d.
kam: Delegacijoms

Ankstesnio
dokumento Nr.: 15252/19

Dalykas: Tarybos įgyvendinimo sprendimo, kuriame pateikiama rekomendacija dėl trūkumų, nustatytų 2019 m. vertinant, kaip **Lenkija** taiko Šengeno *acquis* nuostatas **Šengeno informacinės sistemos** srityje, šalinimo, projektas

Delegacijoms priede pateikiamas 2020 m. sausio 21 d. posėdyje Tarybos priimtas Tarybos įgyvendinimo sprendimas, kuriame pateikiama rekomendacija dėl trūkumų, nustatytų 2019 m. vertinant, kaip Lenkija taiko Šengeno *acquis* nuostatas Šengeno informacinės sistemos srityje, šalinimo.

Pagal 2013 m. spalio 7 d. Tarybos reglamento (ES) Nr. 1053/2013 15 straipsnio 3 dalį ši rekomendacija bus perduota Europos Parlamentui ir nacionaliniams parlamentams.

Tarybos įgyvendinimo sprendimas, kuriame pateikiama

REKOMENDACIJA

dėl trūkumų, nustatytų 2019 m. vertinant, kaip Lenkija taiko Šengeno *acquis* nuostatas Šengeno informacinės sistemos srityje, šalinimo

EUROPOS SAJUNGOS TARYBA,

atsižvelgdama į Sutartį dėl Europos Sąjungos veikimo,

atsižvelgdama į 2013 m. spalio 7 d. Tarybos reglamentą (ES) Nr. 1053/2013, kuriuo sukuriamas tikrinimo, kaip taikoma Šengeno *acquis*, vertinimo ir stebėsenos mechanizmas ir panaikinamas 1998 m. rugsėjo 16 d. Vykdomojo komiteto sprendimas, įsteigiantis Šengeno įvertinimo ir įgyvendinimo nuolatinį komitetą¹, ypač į jo 15 straipsnį,

atsižvelgdama į Europos Komisijos pasiūlymą,

kadangi:

- (1) šio sprendimo tikslas – rekomenduoti Lenkijai imtis taisomųjų veiksmų trūkumams, nustatytiems 2019 m. atliekant Šengeno vertinimą Šengeno informacinės sistemos (SIS) srityje, pašalinti. Atlikus vertinimą, Komisijos įgyvendinimo sprendimu C(2019) 6100 priimta ataskaita, kurioje pateiktos išvados bei įvertinimas ir nurodyta atliekant vertinimą nustatyta geriausia praktika ir trūkumai;
- (2) patikrinimą vietoje atlikusi grupė geriausia praktika laikė pranešimo apie duomenų kokybę priemonę, naudojamą siekiant nustatyti nekokybiškų duomenų turinčius perspėjimus, pranešimo priemonę, kuria galima iš karto perduoti informaciją iš pirmos patikrinimų linijos antrai patikrinimų linijai, struktūruotą ataskaitų teikimo formą, kurią naudoja pirmos linijos patikrinimus kertant sieną atliekantys pareigūnai, automatinį pranešimą apie visas atitiktis dėl SIS perspėjimų SIRENE biuro sienos apsaugos pareigūnams per sienos kontrolės programą ir tai, kad informacijai patikrinti nacionalinėse duomenų bazėse ir SIS plačiai naudojami mobilieji prietaisai;

¹ OL L 295, 2013 11 6, p. 27.

- (3) Lenkija dar turi iki galo įgyvendinti visas pagal ankstesnėje 2015 m. gruodžio 7 d. vertinimo ataskaitoje (dokumento Nr. 15108/15 [SCH-EVAL 58, SIRIS 95, COMIX 671] pateiktas rekomendacijas). Atsižvelgiant į tai, kad svarbu laikytis Šengeno *acquis*, visų pirma įpareigojimo rodyti visą perspėjimuose pateiktą informaciją, suderinti paieškos nacionalinėse sistemose reikalavimus su SIS, prie SIS perspėjimų pridėti nuotraukas ir pirštų atspaudus, kai jie turimi, ir ištrinti SIRENE biuro bylose laikomus asmens duomenis ne vėliau kaip per metus nuo tada, kai ištrinamas susijęs perspėjimas, pirmiausia turėtų būti įgyvendintos 1–7 rekomendacijos;
- (4) šis sprendimas turėtų būti perduotas Europos Parlamentui ir valstybių narių parlamentams. Per tris mėnesius nuo jo priėmimo Lenkija pagal Reglamento (ES) Nr. 1053/2013 16 straipsnio 1 dalį turėtų parengti veiksmų planą dėl visų rekomendacijų pašalinti visus vertinimo ataskaitoje nustatytus trūkumus ir jį pateikti Komisijai ir Tarybai,

REKOMENDUOJA:

Lenkijai imtis toliau nurodytų veiksmų.

- 1) Nustatyti procedūras arba įdiegti technines priemones, kuriomis būtų užtikrinta, kad su sistema dirbantys Užsieniečių reikalų tarnybos pareigūnai prie SIS perspėjimų pridėtų pirštų atspaudus, kai jie turimi, pagal Reglamento (EB) Nr. 1987/2006 ¹ ir Tarybos sprendimo 2007/533/TVR ² 20 straipsnį, jį aiškinant kartu su jų 23 straipsnio 2 dalimi.
- 2) Nustatyti procedūras, kuriomis būtų užtikrinta, kad prie perspėjimų, skelbiamų pagal 34 straipsnį, būtų pridedamos turimos nuotraukos ir pirštų atspaudai pagal Reglamento (EB) Nr. 1987/2006 ir Tarybos sprendimo 2007/533/TVR 20 straipsnį, jį aiškinant kartu su jų 23 straipsnio 2 dalimi.

¹ 2006 m. gruodžio 20 d. Europos Parlamento ir Tarybos reglamentas (EB) Nr. 1987/2006 dėl antrosios kartos Šengeno informacinės sistemos (SIS II) sukūrimo, veikimo ir naudojimo (OL L 381, 2006 12 28, p. 4).

² 2007 m. birželio 12 d. Tarybos sprendimas 2007/533/TVR dėl antrosios kartos Šengeno informacinės sistemos (SIS II) sukūrimo, veikimo ir naudojimo (OL L 205, 2007 8 7, p. 63).

- 3) Sudaryti galimybes galutiniams naudotojams atlikti užklausas programose SWD ir SPP (per kurias Lenkijos policijos pareigūnai prisijungia prie SIS) įvedant tik subjekto pavardę pagal Reglamento (EB) Nr. 1987/2006 ir Sprendimo 2007/533/TVR 9 straipsnio 1 dalį ir protokolus bei technines procedūras, nustatytus, kad būtų užtikrintas N-SIS II suderinamumas.
- 4) Lenkijos SIRENE biure nustatyti procedūrą arba įdiegti techninę priemonę, kad papildoma informacija būtų sistemingai ištrinama ne vėliau kaip per metus nuo tada, kai ištrinamas susijęs perspėjimas, pagal Reglamento (EB) Nr. 1987/2006 38 straipsnio ir Tarybos sprendimo 2007/533/TVR 53 straipsnio nuostatas.
- 5) Programos „Pobyt 2“ (per kurią Užsieniečių reikalų tarnybos pareigūnai ieško SIS perspėjimų) naudotojams rodyti prie SIS perspėjimų pridėtas nuotraukas pagal Reglamento (EB) Nr. 1987/2006 ir Tarybos sprendimo 2007/533/TVR 3 straipsnio a ir c punktus.
- 6) Mobiliojoje SPP programėlėje rodyti neteisėto naudojimosi tapatybe aukų dokumentų duomenis pagal Reglamento (EB) Nr. 1987/2006 ir Tarybos sprendimo 2007/533/TVR 3 straipsnio a ir c punktus.
- 7) Policijos naudojamose programose SWD rodyti neteisėto naudojimosi tapatybe aukų dokumentų duomenis pagal Reglamento (EB) Nr. 1987/2006 ir Tarybos sprendimo 2007/533/TVR 3 straipsnio a ir c punktus.
- 8) Iš naujo įvertinti būtinybę dideliame institucijų skaičiui Lenkijoje turėti prieigą prie SIS duomenų, atsižvelgiant į jų uždavinius ir į tai, kad kai kurios iš jų pastaraisiais metais neatliko nė vienos paieškos SIS.
- 9) Sudaryti lengvesnes sąlygas susieti 26 straipsnyje nustatytus perspėjimus dėl suėmimo perdavimo tikslu ir 34 straipsnyje nustatytus perspėjimus dėl asmenų, ieškomų kaip galinčių padėti teisminei procedūrai.
- 10) Automatizuoti ir palengvinti keitimąsi nacionalinėmis atitikčių formomis siekiant pranešti visiems policijos galutiniams naudotojams apie jau esamas SIS atitiktis. Lenkija turėtų įvertinti, ar šios formos, prieš jas siunčiant SIRENE biurui, ir toliau turi būti spausdinamos ir pasirašomos vyresniųjų (budinčių) pareigūnų.

- 11) Užtikrinti, kad programose SPP ir SWD ir mobiliojoje SPP programėlėje nuotraukos būtų rodomos taip, kad galutiniai naudotojai galėtų nustatyti asmenį, dėl kurio paskelbtas perspėjimas.
- 12) Užtikrinti, kad galutiniai naudotojai galėtų atsidaryti susietą perspėjimą tiesiogiai per saitą ir nereikėtų kopijuoti informacijos bei atlikti naujos paieškos norint gauti susietą perspėjimą.
- 13) Padaryti programas SPP ir SWD patogesnes naudoti: geriau suderinti šių abiejų pagrindinių sistemų rodomos informacijos pateikimą ir dar labiau pagerinti šiose sistemose rodomų duomenų naršymą, kad galutiniai naudotojai galėtų lengviau gauti pagrindinę su perspėjimu susijusią informaciją.
- 14) Sutrumpinti programos SWD atsako trukmę.
- 15) Policijos naudojamose programose SWD nurodyti, kad yra Europos arešto orderis ir pirštų atspaudai.
- 16) Programos SWD pirmame lange, kuriame pateikiamas atitikčių sąrašas, rodyti įspėjamuosius ženklus.
- 17) Programoje SPP įdiegti paieškos pagal bet kokį skaičių funkciją ir užtikrinti, kad galutiniams naudotojams nebereikėtų kaskart atliekant užklausą apibrėžti ir pasirinkti ieškomo objekto kategorijos.
- 18) Suteikti galutiniams naudotojams galimybę mobiliojoje SPP programėlėje teikti užklausas dėl transporto priemonės identifikavimo numerio (VIN) įvedant bet kokius turimus skaičius.
- 19) Sumažinti neišnagrinėtų bylų skaičių SIRENE biure.
- 20) Sienos perėjimo punktuose dirbantiems muitinės pareigūnams suteikti tiesioginę prieigą prie SIS.
- 21) Muitinės pareigūnams rengti tolesnius mokymus apie procesus, susijusius su SIS.

- 22) Sienos apsaugos pareigūnams rengti tolesnius mokymus apie SIS susiejimo funkciją.
- 23) Apsvarstyti galimybę susieti automatinio automobilio registracijos numerio identifikavimo sistemą (ANPR) su SIS.
- 24) Atnaujinti visas likusias pasenusias operacines sistemas, įdiegtas policijos nuovadų profesionaliuosiuose kompiuteriuose.
- 25) Atnaujinti N.SIS veiklos tęstinumo planą.
- 26) Užtikrinti, kad visa perspėjime pateikta tapatybės informacija būtų rodoma programose SWD ir SPP.

Priimta Briuselyje

Tarybos vardu

Pirmininkas
